



Program våren 2026

Syntolkat utbud av teater, arkiv, film, konst och kulturarv i Västmanland

Ett programblad från Region Västmanland i samarbete
med Länskulturinstitutionerna, kommunerna,
Riksteatern Västmanland och Synskadades riksförbund.

Med reservation för ändringar.

Innehåll

Om syntolkning	4
Utställningen Spår	7
Fröken Julie	9
The room where it happens	11
Filmvisning i Arboga	13
Filmvisning i Hallstahammar	15
Zarah	17
Yerma	19
Guldkorn från arkiven	21
Biblioteket till Mästermans källa	23
Fredsskulpturparken i Jädersbruk	25
Allmän information	26
Sugen på att läsa?	27
Är du i behov av punktskrift?	27
Syntolkad film på bio via MovieTalk	28
Symboler med stöd	28

Om syntolkning

Vad är syntolkning?

Syntolkning gör det möjligt för personer med synnedsättning att kunna uppleva ett kulturevenemang som till exempel film, teater eller konst. Syntolkning är ett komplement till det man kan lyssna sig till. Det är en beskrivning av det som gestaltas visuellt. Det kan handla om miljöer, kläder och ansiktsuttryck. Tolken väljer att berätta om det som syns och som är viktigt för handlingen.

Hur går syntolkning till?

Du kan nu se många svenska filmer i din mobiltelefon. Det finns appar för bio där du kan söka efter filmer med syntolkning. Du laddar ner appen i din mobil.

Scenföreställningar och konst livetolkas fortfarande. Vissa filmer syntolkas också live. Om du har en synnedsättning kan du låna en liten mottagare och ett headset. Då kan du höra syntolkens röst direkt i dina hörlurar.

Syntolken använder en mikrofon och sänder sin röst trådlöst till dig. Ljudet och musiken från scenen eller filmen påverkas inte av syntolkningen.

Varför finns syntolkning?

Syntolkning är en viktig förutsättning för att personer med synnedsättning ska kunna ta del av länets kulturutbud.

Vilka kulturevenemang är syntolkade?

Aktuellt utbud av syntolkade evenemang i Västmanland hittar man på **www.regionvastmanland.se/utveckling** samt på respektive kulturinstitutions webbplats.

Varje termin tas ett program med syntolkad kultur fram av länets arrangörer, det vill säga kulturinstitutioner, teaterföreningar och biografer i samråd med representanter för personer med synnedsättning. Arbetet samordnas av Region Västmanland. De flesta syntolkade arrangemang är öppna för alla, även seende. Det kostar inget extra att nyttja syntolkade tjänster men man bör anmäla sig i förväg.

Vill du veta mer?

Kontakta Region Västmanland – Kulturutveckling
kulturutveckling@regionvastmanland.se



LJUD, KONST OCH KULTURHISTORIA

Utställningen Spår

Arrangör: Västmanlands läns museum och Svenska kyrkan

Välkommen till en elektronisk musikalisk kväll i Västerås domkyrka. Träffa musikern och kompositören Torbjörn Grass och hör honom berätta om sina ljudande skulpturer i utställningen **Spår**.

Information

Tid: Onsdag 7 januari, klockan 17:00.

Plats: Västra Kyrkogatan 6, Västerås.

Samlingsplats: Västerås domkyrka.

Pris: Kostnadsfritt.

Längd: 1 timme.

Anmälan: Senast 7 januari till lena.engstrom@regionvastmanland.se eller 021-17 33 23.



TEATER

Fröken Julie

Arrangör: Västmanlands Teater

Fröken Julie utspelar sig under en intensiv midsommarnatt. Grevens dotter, den unga fröken Julie, trotsar sin sociala ställning och förför, eller låter sig förföras, av sin fars betjänt Jean framför ögonen på Jeans fästmö Kristin. Men den motvilliga passionen växlar under natten till en förödande psykologisk kamp där övertagandet ständigt skiftar. I nattens dimma tror de båda att vägen till frihet går genom den andre. Detta Strindbergs mästerverk, som hade sin urpremiär i Köpenhamn 1889, är en tidlös klassiker som fortsätter att fascinera och utmana publikens syn på sociala normer och hierarkier.

Emil Graffman, nyligen aktuell på Dramaten med succéframställningen Pelikanen regisserar här på Västmanlands Teater detta intensiva drama om kärlek, könsroller och klass.

Information

Tid: Lördag 21 februari, klockan 15:00.

Plats: Västmanlands Teater, lilla scenen, Slottsgatan 11, Västerås.

Samlingsplats: Foajén 13:55.

Pris: 100-360 kronor.

Längd: 1 timme och 40 minuter utan paus.

Anmälan: Senast 11 februari till vastmanland@srf.nu eller 021-83 05 12.

Övrigt: Medlemskap i Riksteatern ger rabatt på biljetter till Västmanlands Teater föreställningar.



DANS

The room where it happens

Arrangör: Västmanlandsmusiken i samarbete med Dansnät Sverige

En skarpsynt reflektion över den snabba tid vi lever i – en tid som driver oss mot en rädsla för fritid. Verket rör sig mellan två psykologiska territorier: å ena sidan det yttre – det rusande livet: beroendet av våra mobiler och datorer, behovet av att ta in det ständiga informationsflödet på internet, och kravet på att alltid vara uppdaterad och uppkopplad. Å andra sidan, vårt inre – vårt sanna jag: platsen där vi kan vara de vi verkligen är, utan filter. Det är detta rum som skyddar och bevarar vår sanna identitet som koreografins titel syftar på.

Information

Tid: Tisdag 10 mars, klockan 19.00.

Plats: Västerås Konserthus, Stora salen, Kopparbergsvägen 1, Västerås.

Samlingsplats: Konserthusets foajé, till höger innanför entrédörrarna.

Pris: 250 kronor. Rabatt finns för studerande, barn/ungdom, grupper (10+) och SFI-studerande.

Anmälan: Senast 15 februari till vastmanland@srf.nu eller 021-83 05 12. Minst tre deltagare krävs.

Övrigt: Syntolken möter er innanför entrén klockan 18.00. Då får ni en kort information om föreställningen. Hämta ut era biljetter innan ni går dit.



FILM

Filmvisning i Arboga

Arrangör: Syntolkeriet, ABF och Film Västmanland

För information om aktuell film kontakta mia@syntolkeriet.se eller 070-683 02 42.

Information

Tid: Fredag 13 mars, klockan 13:30.

Plats: På övervåningen i ABF:s lokal, Nygatan 41, Arboga.

Samlingsplats: Entrén på innergården vid Engelbrektskolan. Hiss finns. Vi stannar kvar tills eventuell färdtjänst har kommit.

Pris: Kostnadsfritt.

Längd: Filmens längd är 2 timmar och 30 minuter inklusive fikapaus.

Anmälan: Senast 27 februari till annika.gustafsson@abf.se eller 0221-843 90. Alternativt till mia@syntolkeriet.se eller 070-683 02 42 under kontorstid. Minst fem deltagare krävs.

Övrigt: I pausen finns möjlighet att köpa fika av ABF för 20 kr. Syntolkningen sker denna gång live i mikrofon. Det finns hörslinga i lokalen.



FILMVISNING

Filmvisning i Hallstahammar

Arrangör: Syntolkeriet, ABF och Film Västmanland

För information om aktuell film kontakta mia@syntolkeriet.se eller 070-683 02 42.

Information

Tid: Fredag 20 mars, klockan 13:30.

Plats: Eldsbodaskolan, Skolgatan 15, Hallstahammar

Samlingsplats: Vid entrén. Vi stannar kvar tills eventuell färdtjänst har kommit.

Pris: Kostnadsfritt.

Längd: Filmens längd är 2 timmar och 30 minuter inklusive fikapaus.

Anmälan: Senast 6 mars till annika.gustafsson@abf.se eller 0221-843 90. Alternativt till mia@syntolkeriet.se eller 070-683 02 42 under kontorstid. Minst fem deltagare krävs.

Övrigt: I pausen finns möjlighet att köpa fika av ABF för 20 kr. Syntolkningen sker denna gång live i mikrofon. Det finns hörslinga i lokalen.



Fotograf: Felix Swensson

TEATER

Zarah

Arrangör: Fagersta teaterförening - en del av Riksteatern

Älskad, hatad, hyllad och hånad. Sara från Karlstad blev Zarah Leander med hela världen. Hon var av sin tids högst betalda filmskådespelare och en internationellt firad sångerska. Dyrkad. Inte minst i Tyskland, under nazisternas mörka välde. Något som hon också blev ifrågasatt för hemma i Sverige.

Nu är det Zarahs sista dygn i livet. I studion ska hon under en känslofylld kväll spela in några av sina största låtar. Minnen av kärlek, svek och olyckliga livsval flyter in i varandra, medan musiken och whiskeyn flödar. Det blir en suggestiv och musikalisk föreställning med dråplig humor. Än en gång stiger Zarah fram i strålkastarljuset, med en ängels leende och en lejoninnas blick. Divan, ikonen, gåtan. Den stora primadonnan. "Vill ni se en stjärna, se på mig."

Information

Tid: Onsdag 25 mars, klockan 19:00.

Plats: Folkets hus i Fagersta, Aspvägen 23, Fagersta.

Samlingsplats: Vi möts 18:10 i foajén, en trappa upp.

Pris: Ordinarie 300 kronor. Ungdom 200 kronor. Med scenpass 200 kronor.

Längd: 1 timme och 30 minuter.

Anmälan: Senast 13 mars till vastmanland@srf.nu eller 021-83 05 12. Minst tre deltagare krävs.

Övrigt: Medlemskap i Riksteatern ger rabatt på biljetter till Västmanlands Teater föreställningar.



TEATER

Yerma

Arrangör: Västmanlands Teater

Yerma är en framgångsrik kvinna mitt i livet, som har allt man kan önska sig utom ett barn. När en överväldigande längtan efter att bli gravid gör entré, gör hon och hennes partner Juan allt i sin makt för att bli en familj. Men i takt med att åren går börjar Yerma undra, vad är det som inte stämmer? Finns det kanske ett annat skäl till deras ofruktbarhet, mer än vad läkarna kan se? När är det dags att ge upp, för att rädda det som räddas kan av relationen? Och kan man hitta mening med sitt liv utan barn?

Yerma är skriven av den spanske dramatikern Federico García Lorca 1934. Nu sätter vi upp den i en modern bearbetning, som en poetisk och visuellt slående musikteaterföreställning.

Information

Tid: Lördag 2 maj, klockan 15:00.

Plats: Västmanlands Teater, lilla scenen, Slottsgatan 11, Västerås.

Samlingsplats: Foajén 13:55.

Pris: 100-360 kronor.

Längd: 2 timmar och 30 minuter inklusvie 30 minuters paus.

Anmälan: Senast 22 april till vastmanland@srf.nu eller 021-83 05 12.

Övrigt: Medlemskap i Riksteatern ger rabatt på biljetter till Västmanlands Teater föreställningar.



Soldat Modig firar sin 100-årsdag. Året är 1926.
Fotograf: Emil Wijgård. Bildkälla Västerås stadsarkiv.

VISNING

Guldorn från arkiven

Arrangör: Västerås stadsarkiv

Följ med på en berättelse som tar avstamp i några av de människor som formade Västerås för över hundra år sedan och se deras liv i ett större historiskt sammanhang. Under visningen får vi bland annat möta statdrängen som miste livet i Spanska sjukan, världsmästaren i landsvägscyckling som satte staden på kartan och mjölnareänkan som en gång stod mellan stadens politiker och bildandet av ASEA.

Information

Tid: Torsdag 7 maj, klockan 17:00.

Plats: Västerås stadshus.

Samlingsplats: Inne i stadshusentrén kl. 16:50.

Pris: Kostnadsfritt.

Längd: 75 minuter.

Anmälan: Senast den 4 maj till camilla.hjelm@vasteras.se eller 021-39 19 90. Begränsat antal platser, högst 12 personer inklusive ledsagare.

Övrigt: Arkivlokalerna saknar hörselslinga. Det finns trösklar i arkivdepån.



Fotograf: Åke V Larsson. Bildkälla: Västmanlands läns museum.

VANDRING

Biblioteket till Mästermans källa

Arrangör: Västmanlands läns museum och Västerås konstmuseum

Följ med på en vandring som uppmärksammar Stadsbibliotekets 70-årsjubileum. Tillsammans utforskar vi konst och kulturhistoria på vägen från biblioteket till Mästermans källa, och får en inblick i platsernas betydelse genom tiderna.

Information

Tid: Tisdag 12 maj, klockan 17:00.

Plats: Biskopsgatan 2, Västerås

Samlingsplats: Huvudentrén till stadsbiblioteket i Västerås.

Pris: Kostnadsfritt.

Längd: 60 minuter.

Anmälan: Senast 11 maj till lena.engstrom@regionvastmanland.se eller 021-17 33 23.



Fotograf: Barbro Björkman

VANDRING

Fredsskulpturparken i Jädersbruk

Arrangör: Syntolkeriet och Region Västmanland

I parken visas konstverk skapade av utrangerat krigsmaterial, placerade utomhus längs grusgångar och gräsytor. Under besöket erbjuds guidning med information om både skulpturerna och parkens tillkomst. Visningen genomförs av kulturföreningen Mekens vänner i samarbete med syntolk för ökad tillgänglighet. Alla konstverk går att känna på.

Information

Tid: Lördag 16 maj, klockan 10:30.

Plats: Jädersbruksområdet, Jädersvägen, Arboga.

Samlingsplats: Samling vid parken från kl 09:45 för utlåning av syntolksutrustning. Det finns möjlighet att parkera i kanten av grusvägen.

Pris: Kostnadsfritt.

Längd: 1 timme och 15 minuter.

Anmälan: Senast 2 maj till mia@syntolkeriet.se eller 070-683 02 42 under kontorstid.

Övrig info: Det finns bänkar och bord uppställda för de som vill dröja sig kvar efteråt och eventuellt inta medhavd matsäck. I närheten finns även Jädersbruks herrgård.

Allmän information

Varmt välkommen att ta del av ett eller flera syntolkade kulturarrangemang i Västmanland! Utbudet är framtaget av regionen, kommuner och kulturinstitutioner i Västmanland i samarbete med Västmanlands SRF-distrikt. Programmet gäller med reservation för ändringar. Observera att man inte behöver vara medlem i SRF eller US för att anmäla sig till evenemangen. Programmen är öppna för alla.

Anmälan vid teaterföreställning

Anmäl dig i god tid till den kontaktperson som ansvarar för aktiviteten. Anmälan är bindande till teaterföreställningarna. Fråga vid anmälan vilken tid det är samling. Håll isär antal som önskar nyttja syntolk och ledsagare. Först till kvarn gäller. Observera att om anmäld person inte kommer på bokad teaterföreställning debiteras personen via SRF:s ombud.

På plats

När du kommer till något av programmen möter du en av våra utbildade syntolkare, en pedagog, eller en funktionär. Vi önskar att man anmäler sig innan, se respektive arrangemang.

Utrustning

Utrustning finns att låna på plats, men ta gärna med egna hörlurar med 3,5 mm kontakt.

Läs mer på respektive webbsida

Gå in på respektive kulturinstitutions sida för att läsa mer.

- ♦ vastmanlandsteater.se
- ♦ vastmanlandslansmuseum.se
- ♦ vasteraskonstmuseum.se
- ♦ elektrabio.se

Sugen på att läsa?

Om du har svårt att läsa tryckt text har du rätt att låna talböcker. Talböcker är vanliga böcker som du lyssnar på. De finns att låna på alla bibliotek. Du kan ladda ner talböcker för att lyssna i din mobiltelefon, läsplatta, dator. På bibliotek kan du också låna svenska DVD-filmer med syntolkning.

Kontakta ditt närmast bibliotek eller gå in på Bibliotek i Västmanlands webbplats för mer information:
www.bibliotekivastmanland.se/start/lasa-pa-olika-satt

Är du i behov av punktskrift?

Via Myndigheten för tillgängliga medier (MTM) kan du beställa syntolkade program i punktskrift. Läs mer på **www.mtm.se**, sök på *Egen nedladdning*. Du kan även kontakta dem via telefon eller mail.

Telefon: 040-653 27 20
Mail: punktskrift@mtm.se

Syntolkad film på bio via MovieTalk

Flera filmer per år syntolkas digitalt och kan lyssnas på via mobiltelefon. På Elektra Bio i Västerås (Sintervägen 6) kan du få hjälp att starta syntolkningen via appen MovieTalk. Ladda ned appen i förväg och ta med egna hörlurar.

Så gör du:

1. Öppna MovieTalk och välj aktuell film.
2. Ladda ned ljudfilen för BIO innan filmen börjar.
3. Lyssna gärna på den 3–5 minuter långa introduktionen.
4. Starta syntolkningen och låt mobilen synkronisera med filmens ljud.

Sätt mobilen på flygplansläge under visningen. Om du är patient på Synenheten vid Västmanlands sjukhus Västerås kan du även få stöd och träning i att använda digital syntolkningsteknik.

Symboler med stöd

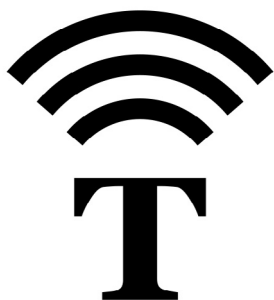
Här vill vi informera om de symboler som Sveriges Television och TV4 gemensamt tagit fram, som tydligare ska visa vilka filmer och TV-program som har särskilda hjälpmedel. Med all säkerhet kommer dessa symboler att bli alltmer använda i framtiden och förhoppningsvis kan de bli standard. I vårt program är det symbolen för syntolkning och i vissa fall textning som är aktuella.



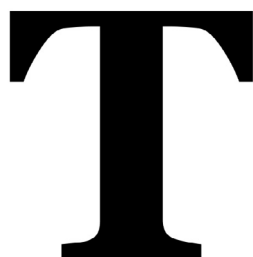
Tecknet betyder Syntolkat



Tecknet betyder Teckentolkat



Tecknet betyder Uppläst text



Tecknet betyder Textat

